

Delegación Federal de la SEMARNAT en Colima.

Versión Pública de Certificado Fitosanitario de Exportación o Reexportación.

Número de bitácora: 06/BU-0080/02/17

Se clasifican los datos personales, domicilio, teléfono, firmas de terceros, OCR de la credencial de elector y código QR.

En las páginas: 1 y 2

La clasificación de la información confidencial se realiza con fundamento en los artículos 113 fracción I de la LFTAIP y 116 primer párrafo de la LGTAIP.

Por tratarse de datos personales concernientes a una persona física identificada e identificable.

Lic. Nabor Ochoa López Delegado Federal

Lo anterior de acuerdo al acta No. 143/2017 de fecha 12 de Abril de 2017





ESTADOS UNIDOS MEXICANOS SECRETARÍA DE MEDIO AMBIENTE Y RECURSOS NATURALES DELEGACIÓN FEDERAL DE LA SEMARNAT EN COLIMA

"2017, Año del Centenario de la Promulgación de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos"

CERTIFICADO FITOSANITARIO / PHYTOSANITARY CERTIFICATE/ PLANZENSCHUTZZEUGNIS/CERTIFICAT PHYTOSANITAIRE

No. de bitácora: 06/BU-0080/02/17		Folio No.: 06-019-17	
Descripción del envío/Description of consignement			
Beschreibung der Sendung/Description de L'envoi			
Nombre y dirección del exportador/Name and address of exporter/Name und Adresse des Exporteurs/Nom et adresse de l'			
exportateur			
RLG TRADE MÉXICO S.A. DE C.V.			
Nombre y dirección del destinatario/Name and address of consignee/Name und Adresse des Empfängers/ Nom et adresse du			
destinataire			
TERRY CORPORATION			
DONGHO KIM RM. B01, 15, GODEOK-RO 20 RA-GIL KANGDONG-KU, SEUL 05254			
COREA DEL SUR			
Número y descripción de los bultos/ Number and description of		Marcas distintivas /Distinguishing marks/Besondere	
packages/Anzahl und Beschreibung der Packstücke/Nom et description des		Kennzeichen/Signes distinctifs:	
colis: 130 TROZAS DE MADERA NUEVA EN ROLLO DE DIFERENTES			
DIMENSIONES		Ninguna	
		Puerto de cargamento/Port of	
		loading/Ladungshafen/Port de changement	
		MANZANILLO, COLIMA, MÉXICO	
Lugar de origen/Place of	Medio de transporte/Means of		Punto de entrada/ Poin of
origin/Ursprungsort/Provenance	conveyance/Transportsmittel/Moyen de		entry/Grenzübertritsort/Point d'entrée
	transport		AFETY ENGLISHED
MÉXICO			INCHON COREA
Marítimo		20/11	COREA DEL SUR
Cantidad y nombre del producto(Nombre botánico de las plantas/Quantity and name of product(botanical name of plants)/Menge und			
Name des Erzeungnisses(Botanischer Name der Pflanzen)/Quantité et nom du produit(Nom botanique de végétaux)).			
22 METROS CÚBICOS MADERA NUEVA EN ROLLO CON CORTEZA SECA AL AIRE BARCINO, Cordia elaeagnoides			

A Y



ESTADOS UNIDOS MEXICANOS SECRETARÍA DE MEDIO AMBIENTE Y RECURSOS NATURALES DELEGACIÓN FEDERAL DE LA SEMARNAT EN COLIMA

"2017, Año del Centenario de la Promulgación de la

Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos"

CERTIFICADO FITOSANITARIO / PHYTOSANITARY CERTIFICATE/ PLANZENSCHUTZZEUGNIS/CERTIFICAT PHYTOSANITAIRE

Por el presente se certifica que las plantas, partes de plantas o productos vegetales anteriormente descritos, o muestras representativas de las mismas fueron inspeccionadas de acuerdo con los procedimientos adecuados y se consideran exentos de plagas de cuarentena, y prácticamente exentos de otras plagas nocivas y se considera que se ajustan a las disposiciones fitosanitarias vigentes en el país importador.

This is to certify that the plants, parts of plants or plants products described above have been inspected according to apropiate procedures and are considered to be free from guarentine pests, and practically free from other injurious pests; and that they are considered to conform with the current phytosanitary regulations of the importing country.

Es Wird hier bescheinigt da² oben beschriebenen Pflanzen, Pflanzenteilen oder pflanzlichen Erzeugnisse ingesamt oder durch Stichproben mit den geigneten Methoden gründlich sind untersucht geworden und frei von Quarentaner Schädlingen und praktisch frei von anderen Schädlingen befunden wurden,und es wird angenommen, da² sie sich mit der bestehenden Pflanzenschutzvorschriften des Einfuhrlandes geignen.

Il est certifié que les végétaux, cest parts ou produits décrits cidessus,ou bien un echantillon représentatif, ont été inspectés on suivant les procédés en vigueur et ils ne portent pas des revageurs en quarantine et practiquement pas des autres ravageurs et que l'on considerem qu'ils sons accord avec la réglamentation phytosanitaire en vigeur au pays importateur.

Tratamiento de fumigación ó desinfección(si lo exige el país importador/ Fumigation or desinfection tratment (if required by importing contry)/ Begassung oder Entsuchung(Wenn es von Einfuhrland gefordert wird)/Fumigation ou désinfection (á remplir sur la demande du pays importateur) Fecha/Date/Datum/Date Tratamiento/Treatment/ Behandlung/Traitement 12 de Febrero de 2017 Químico Producto Químico (ingrediente activo)/Chemical (active Duración y temperatura/ Duration Concentración/Concentration/ ingredient/Chemisches Mittel (Wirkstoff//Produit Chimique & temperature/Dauer und Konzentration/Concentration (composé actif) Temperatur/ Durée et 48 gr/m3 Bromuro de Metilo temperatura 24 hrs. a 32°C Sello/Seal/Sieget/Cachet Declaraciones adicionales/Additional declaration/Zusätzliche Erklärungen/ Declarations supplémentaires Ninguna DEL EGACIÓN FEDERAL Lugar de expedición/Place of Issue/Ausstellugsort/ Ville Nombre del funcionario autorizado/Name of authorized Officer/Name der d'expedition Behórden/Nom du fonctionnaire LIC. NABOR OCHOA LÓPEZ COLIMA, COLIMA, MEXICO EL DELEGADO FEDERAL Fecha/Date /Datum/Date Firma/Signatura/Unterschrift/Signature 21 de Febrero de 2017

NOL/PZB/HRS/FOT

